



# LE KLINT

取扱説明書

**CACHÉ**

ペンダント 155XS

ペンダント 155S

ペンダント 155M

ペンダント 155L

ペンダント 155XL



# LE KLINT

この度は弊社の輸入品照明器具を  
お買い上げ下さいますと誠にありがとうございます。

当器具は建築家コア・クリントをはじめとした  
デンマークの著名なデザイナーによる世界的な名作です。

難燃性 PE 樹脂シートによって  
形つくられた造形的な美しさ、計算された折り目が

かもしだす光と影の調和は、

北欧デザインの粋と言えます。

手作りの良さが光るあかりの名作です。

末永くご愛用ください。

## contents

---

警告・注意 .....	P 4
内容物・適合電球 .....	P 5
取付方法 .....	P 6
インナーシェードの取り外し方法・天井への設置 .....	P 7
お手入れ方法・アフターサービス .....	P 8

## ■ご注意とお願い 安全にお使いいただくために、必ずお守りください。

お客様や他の方々への危害や財産への損害を未然に防ぎ、本製品を安全にお使いいただくために守っていただきたい事項を記載しました。ご使用前に必ずお読みください。

- 誤った取扱いをした場合に生じる危険とその程度を、次の区分で説明しています。  
本文中や本体に使われている図記号の意味は次の通りです。

 <b>警告</b> 死亡や重症を負う恐れがある内容です。	 実行しなくてはならない内容です。
 <b>注意</b> 障害を負うことや、財産の損害が発生する恐れがある内容です。	 してはいけない内容です。

### 警告

-  器具の取り付けは、説明書にしたがい確実に接続を行ってください。  
取り付けに不備があると、器具落下によるケガや火災、感電事故の原因となることがあります。
-  取り付け方向が指定されている器具は、取扱説明書および本体表示にしたがい、正しく取り付けてください。  
指定以外の向きに取り付けると、器具落下によるケガや火災、感電事故の原因となることがあります。
-  取り付けは、必ず補強材のある場所に取り付けてください。  
補強材の無い場所に取り付けた場合、器具の落下事故の原因となります。
-  器具取り付けの際は、必ず電源をお切りください。

### 注意

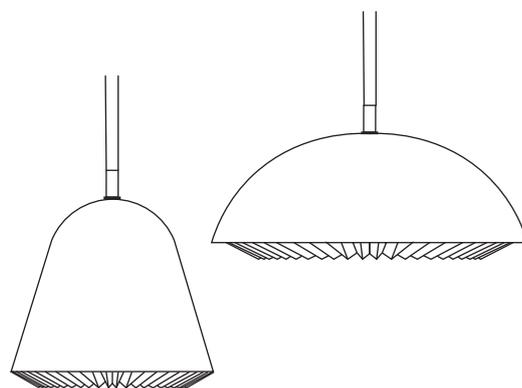
-  電気工事が必要な取り付けは、必ず電気工事店（有資格者）にご依頼ください。  
一般の方の工事は法律で禁じられています。
-  表示された電源電圧以外では絶対に使用しないでください。  
感電や火災の原因となります。
-  一般屋内用器具ですが、浴室など湿気の多い場所では使用しないでください。  
また屋外では使用しないでください。  
感電や漏電の原因となります。
-  ストープなどの発熱するもののそばでは使用しないでください。  
器具カバーの変形や火災の原因となります。
-  湿度の高くなるもの（ガスレンジやエアコンの吹き出し口など）の近くに設置しないでください。  
異常過熱による火災の原因となります。
-  器具の改造、部品の組み替えは絶対に行わないでください。  
感電や漏電などの事故、故障の原因となります。
-  濡れた手で触らないでください。  
感電の原因となります。
-  器具を布などで覆わないでください。  
過熱して、発煙や発火の原因となります。
-  殺虫剤やカビ取り剤などの薬品はかけないでください。  
変色や材料の変質によるカバーのヒビ割れなどの原因となります。

# KP155XS / 155S / 155M / 155L / 155XL

## Design : Aurélien Barbry

素材 …………… 難燃性PE樹脂  
アルミニウム  
プラス

適合電球 …………… LED電球  
電球色（全方向・広配光タイプ）



タイプ (W) …………… 155XS: 一般電球40W相当  
155S,M: 一般電球60W相当  
155L,XL: 一般電球100W相当  
※L,XLは100W相当まで使用できますが、60W相当のLED電球を同梱しています。

ソケット …………… 155XSのみ: E17  
155S,M,L,XL: E26

※白熱電球はご使用いただけません。

## ■内容物・各部品の名称

組み立て前に、全ての部品が揃っているかご確認ください。

ランプシェード × 1（専用電源コード付き）

フランジカバー × 1

取扱説明書（本書） × 1

電球 × 1

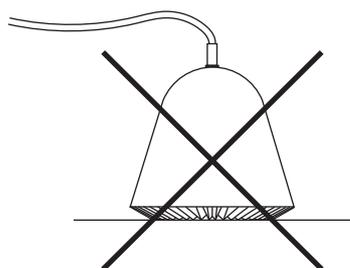
※電球につきましては別途取扱説明書をご覧ください。



インナーシェード × 1  
（ランプシェードにあらかじめ設置されています）

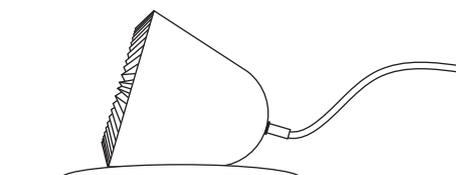
⚠ 本製品はインナーシェードを下にして置かないでください。

NG



自重によりインナーシェードを痛めます

OK



柔らかい布などを敷いて  
保護してください

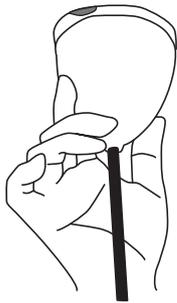
## ■ペンダントの取付方法

⚠必ず電源を切って行ってください。感電・やけどの原因になります。

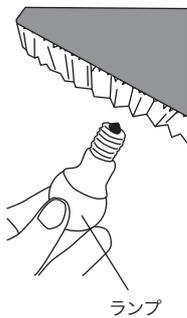


①引掛プラグを引掛シーリング又は埋込ローゼットにお取付けください。

※天井に引掛シーリングが施工されていない場合は電気工事が必要です。  
お近くの電気店へご相談下さい。



②フランジは天井まで押上で固定する。



③LED 電球をしっかりと取り付けてください。

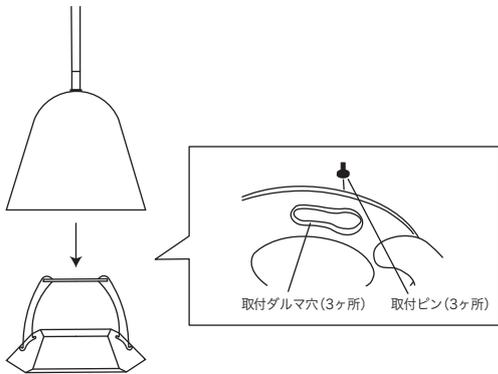
※LED 電球は確実に通電させるためにしっかりとソケットにねじ込んでください。

これでランプは使用できるようになりました。  
お好みの場所に正しく設置し、LE KLINT ならではのあかりをお楽しみください。

## ■インナーシェードの取り外し方法 必ず電源を切って行ってください。感電・やけどの原因になります。

インナーシェードは脱着できます。お手入れなどの際は外して清掃してください。

### ●XSの場合

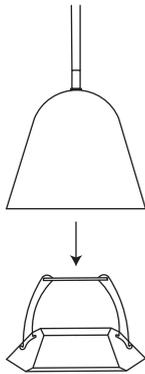


- ①シェード内部には取付ピン(3ヶ所)が付いています。インナーシェードを回転させ、取付ダルマ穴を通して丁寧に取り外します。その際にアクリルのフレーム部分をお持ちください。

逆の手順でインナーシェードは取り付けられます。

 強い衝撃を与えると破損する場合がございます。お取り扱いにはご注意ください。

### ●S、M、L、XLの場合

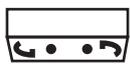


- ①ソケットの取付リングを回して外し、インナーシェードをソケットから丁寧に取り外します。その際にアクリルのフレーム部分をお持ちください。

逆の手順でインナーシェードは取り付けられます。

 強い衝撃を与えると破損する場合がございます。お取り扱いにはご注意ください。

## ■天井への設置方法 必ず電源を切ってから作業を行ってください。



角型引掛シーリング

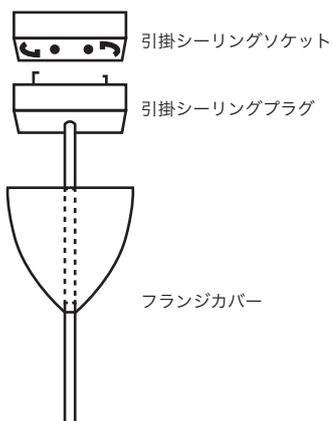


丸型引掛シーリング



引掛埋込ローゼット

天井に既に左図のいずれかが取り付けられていれば、お客様ご自身で取り付けることができます。



- ①付属しているコードのシーリングプラグを、天井にあるシーリングソケットに取り付けます。このとき、カチッと音がするまでまわしてください。
  - ②付属のフランジカバーを天井に密着させるように引き上げて、引掛シーリングのソケットとプラグに被せます。
- ※引掛シーリングソケットによってはフランジカバーを取り付けても被せることのできないものもありますが、ご了承ください。
- ※天井に引掛シーリングソケットが取り付けられていない場合は、専門の電気工事店へ付属のシーリングソケットの取り付けをご依頼ください。

## ■お手入れについて

### ⚠ 注意

器具の取付は本説明書に従って確実に行ってください。

器具の改造、部品の組み替えは行わないでください。

適合電球以外の電球はご使用にならないでください。

★破損や事故の恐れがあります。

ランプ（電球）の交換やお手入れのときには、必ずスイッチを切ってから作業を行ってください。

★感電事故の原因となることがあります。

スイッチを切った直後のランプ（電球）は熱くなっています。絶対に素手で触らないでください。

★火傷の原因となることがあります。

濡れた手で触らないでください。

★感電事故の原因となります。

器具を引っ張ったり、振動や衝撃を加えないでください。

★器具の故障や落下事故の原因となります。

シンナーやベンジンなど揮発性の薬品やクレンザーなどは使用しないでください。

★器具に傷がついたり変色や変質の原因となります。

## お手入れ方法

お手入れの際は、上記のご注意事項をよくお読みください。

- シェードは、折り目に沿ってブラシをかけるか、乾いた柔らかい布で拭いてください。
- インナーシェードの汚れがひどい場合は、水または、ぬるま湯で薄めた中性洗剤を柔らかいスポンジにつけて洗い、洗剤をよく落とした後、水を切り陰干ししてください。  
★シェードは非常にデリケートですので、お手入れの際は丁寧にお取扱ください。
- シェード等が破損した場合は、お買い求めいただいた販売店へご相談ください。

**【アフターサービス】** 異常時（異臭、煙が出る等）には、直ちに使用を中止し、器具の品番（器具本体のラベルをご確認ください）、故障状況、ご使用の期間をご確認の上、お買い求めいただいた販売店へご連絡ください。

取扱販売店印

輸入・販売総代理店

株式会社スキャンデックス

〒104-0045

東京都中央区築地4-4-12 OS築地ビル

TEL 03-3543-3453(代表)

www.scandex.co.jp

PHILIPS

hue personal wireless lighting

## Philips Hue ライトはスマートフォンで操作ができます

- ・ライトのオン / オフ
- ・明るさの調整
- ・タイマー / スケジュール設定

# Philips Hue の設定について

はじめに

お手持ちのスマートフォンあるいはタブレットから Hue Bluetooth アプリをダウンロードします。

※ストア内のアプリアイコンをお選びください。



Google Play、App Storeより「Philips Hue」で検索してください。



## 簡単な2つのSTEP

STEP  
1

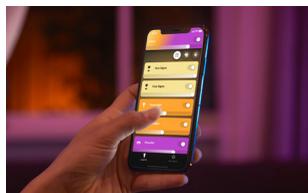
**Hue ライト**を LE KLINT のソケットに取り付け点灯させます。



STEP  
2

**Hue Bluetooth®**アプリを立ち上げ、アプリに従って操作をすればペアリングの完了です。

ペアリング後、スマートフォンあるいはタブレットで明かりを点灯、明るさの調整などの操作が可能となります。



※アプリを立ち上げる前にスマートフォンあるいはタブレットのBluetoothをオンにしてください。



# Philips Hue 製品ラインナップ

ランプは調光回路または調光機能付き器具では使用しないでください。詳細はお問い合わせください。

## ホワイトシリーズ

やわらかな電球色のエントリーモデル

LE KLINT 社製品  
同梱電球

### 【調光可能な電球色ライト】

リビングやダイニング照明、デスクライトなど幅広く活用できる電球色のスマートLED照明です。スマートフォンで簡単に調光することができます。



Philips Hue ホワイト  
シングルランプ

## ホワイトグラデーションシリーズ

さまざまな白色光のスタンダードモデル

### 【さまざまな白色光を再現】

朝食をとるときや、新聞を読むといった普段の何気ない活動を快適に導きます。ライトレシビ「集中する」「やる気を出す」「くつろぐ」「読書をする」の4つのモードで生活シーンに最適な明かりを使い、生活の質を高めることができます。



Philips Hue  
ホワイトグラデーション  
シングルランプ

## フルカラーシリーズ

すべての機能を持ったプレミアムモデル

### 【1600万色以上のフルカラー照明】

豊かな色彩表現でインテリアに色を加えたり、リビングを居心地の良い雰囲気でも包み込んだりなど、どんな場面でも簡単に部屋を演出することができます。



Philips Hue フルカラー  
シングルランプ

## シグニファイジャパン合同会社

お問合せ先/フィリップス Hue お客様センター 電話番号/0120-91-4408  
メール/consumer.customercare.jp.lighting@signify.com  
受付時間/9:00~17:00 (土日祝を除く)

製品について  
詳しくは

<https://www2.meethue.com/ja-jp>



※記載されている製品名などの固有名称は、Signify、Philipsまたはその他の会社の商標または登録商標です。\*Apple、Appleロゴは、アメリカおよびその他の国におけるApple Inc.の登録商標です。App Storeは、Apple Inc.のサービスマークです。\*AndroidはGoogle Inc.の商標です。Google PlayおよびGoogle PlayロゴはGoogle Inc.の商標です。\*Bluetooth®のワードマークおよびロゴはBluetooth SIG, Inc.が所有する登録商標であり、シグニファイは、これらのマークをライセンスに基づいて使用しています。その他の商標や商品名はそれぞれの所有者に帰属します。

© 2020 Signify Japan GK, All rights reserved

